

# **ISOMETER®** isoRW425

Insulation monitoring device for unearthed AC, AC/DC and DC systems (IT systems) for railway applications up to 3(N)AC, AC/DC 440 V



## **ISOMETER®** isoRW425

## Insulation monitoring device for unearthed AC, AC/DC and DC systems (IT systems) for railway applications up to 3(N)AC, AC/DC 440 V

🌽 BENDER



#### ISOMETER® isoRW425

#### **Device characteristics**

- Monitoring of the insulation resistance (R mode) or the insulation impedance (Z mode) of unearthed 3(N)AC, AC and DC systems (IT systems) with galvanically connected rectifiers or inverters
- Insulation impedance (Z mode) for 50 Hz
   or 60 Hz
- Measurement of the nominal system voltage (RMS) with undervoltage and overvoltage detection
- Measurement of DC voltages system to earth (L+/PE and L-/PE)
- Automatic adaptation to the system leakage capacitance up to 300 μF in R mode and 1μF in Z mode
- Automatic device self test with connection monitoring
- Selectable start-up delay, response delay and delay on release
- Two separately adjustable response ranges of 1...990 kΩ (Alarm 1, Alarm 2)
- Alarm signalling via LEDs (AL1, AL2), a display and alarm relays (K1, K2)
- N/C operation or N/O operation selectable
- Measured value indication via multi-functional LCD
- Fault memory can be activated
- RS-485 (galvanically isolated) interface including the following protocols:
  - BMS interface (Bender measuring device interface) for data exchange with other Bender components
  - Modbus RTU
  - isoData (for continuous data output)
- Password protection to prevent unauthorised changes of parameters

## Certifications

2



#### **Product description**

The ISOMETER<sup>®</sup> monitors the insulation resistance (R mode) or the insulation impedance (Z mode) of unearthed AC/DC main circuits (IT systems) with nominal system voltages of 3(N)AC, AC, AC/DC or DC 0...440 V. DC components existing in 3(N)AC, AC/DC systems do not influence the operating characteristics when a minimum load current of DC 10 mA flows. Due to the separate supply voltage, de-energised systems can also be monitored. The maximum permissible system leakage capacitance  $C_e$  is 300 µF in R mode and 1µF in Z mode.

#### Application

- AC control circuits in rolling stock according to EN 50155
- AC, DC or AC/DC circuits
- · Systems including switched-mode power supplies
- · Small AC-IT systems e.g. lighting systems

#### Function

The latest measured insulation resistance is indicated on the LC display. This way any changes, for example when outgoing circuits are connected to the system, can be recognised easily. When the value falls below the preset response value, the response delay " $t_{on}$ " starts. Once the response delay " $t_{on}$ " has elapsed, the alarm relays "K1/K2" switch and the alarm LEDs "AL1/AL2" light up. By means of two separately adjustable response values/alarm relays, the messages can be evaluated separately. If the insulation resistance exceeds the release value (response value plus hysteresis), the alarm relays switch back to their initial position.

The fault location, shown on the display as a percentage, indicates the distribution of the insulation resistance between conductors L1/+ and L2/-. The alarm relays can be assigned to a detected fault or the faulty conductor in the menu. If the fault memory is enabled, the alarm relays remain in the alarm state until the reset button is pressed or until the supply voltage is switched off. The device functions can be checked using the test button. The device is configured via the LC display and the buttons on the front, or via the RS-485 interface (BMS or Modbus).

#### **Connection monitoring**

There are 3 options to monitor the connections to the system (L1(+)/L2(-)) and earth (E/KE): automatically every 24 h, by pressing the test button and when the supply voltage is applied. In case of a line interruption, the alarm relay K2 switches, the LEDs ON/AL1/AL2 flash and a message appears on the LC display:

- "E.02" for a fault in the connection to the system
- "E.01" for a fault in the connection to PE
- "E.0x" for a system fault.

After eliminating the fault, the alarm relays switch back to their initial position either automatically or by pressing the reset button.

#### **Measurement method**

The ISOMETER® isoRW425 uses the AMP and PCP measurement methods.

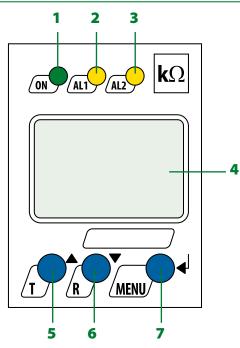
#### Standards

The ISOMETER® has been developed in compliance with the following standards:

- DIN EN 61557-8 (VDE 0413-8):2015-12/Ber1:2016-12
- DIN EN 50155:2014-12
- IEC 61557-8:2014/COR1:2016
- DIN EN 45545-2:2016

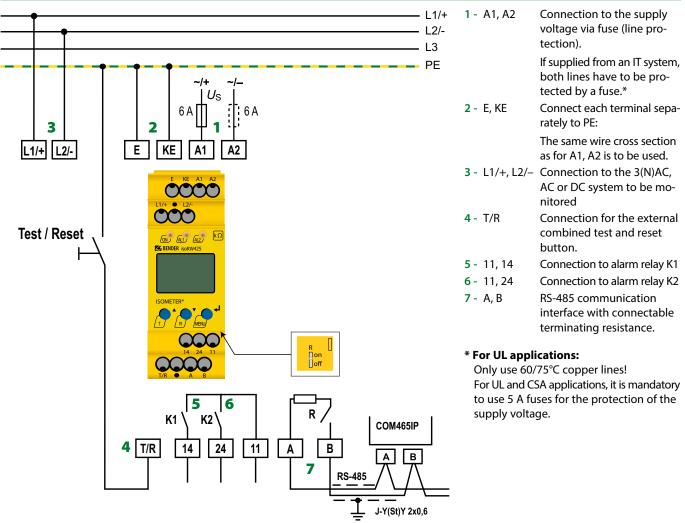


## **Operating elements**



- 1 LED "ON" (operation LED) flashes in case of interruption to the connecting wires E/KE, L1(+)/L2(-) or system faults.
- 2 Alarm LED "AL1" lights when the values fall below the set response value Alarm 1 and flashes in case of interruption to the connecting wires E/KE, L1(+)/L2(-) or system faults as well as in the case of overvoltage (can be activated).
- 3 Alarm LED "AL2" lights when the values fall below the set response value Alarm 2 and flashes in case of interruption to the connecting wires E/KE, L1(+)/L2(-) or system faults as well as in the case of undervoltage (can be activated).
- 4 LC display
- 5 Test button "T": to call up the self test Arrow up button: to change parameters, to move upwards in the menu
- 6 Reset button "R": to delete stored insulation fault alarms
   Down button: to change parameters, to move downwards in the menu
- 7 Menu button "MENU": to call up the menu system Enter button: to confirm parameter changes

## Wiring diagram



## **Technical data**

Insulation coordination acc. to IEC 60664-1/IEC	60664-3
Definitions:	
Measuring circuit (IC1)	L1/+, L2/-
Supply circuit (IC2)	A1, A2
Output circuit (IC3)	11, 14, 24
Control circuit (IC4)	E, KE, T/R, A, B
Rated voltage	440 V
Overvoltage category	
Rated impulse voltage:	
IC1/(IC2-4)	6 kV
IC2/(IC3-4)	4 kV
IC 3/(IC4)	4 KV 4 kV
	4 KV
Rated insulated voltage:	500 V
IC1/(IC2-4)	500 V
IC2/(IC3-4)	250 V
IC 3/(IC4)	250 V
Polution degree	3
Protective separation (reinforced insulation) between	
IC1/(IC2-4)	Overvoltage category III, 600 V
IC2/(IC3-4)	Overvoltage category III, 300 V
IC 3/(IC4)	Overvoltage category III, 300 V
Voltage test (routine test) according to IEC 61010-1:	
IC2/(IC3-4)	AC 2,2 kV
IC 3/(IC4)	AC 2,2 kV
Supply voltage	
Supply voltage U <sub>s</sub>	AC 100240 V/DC 24240 V
Tolerance of Us	-30+15%
	4763 Hz
Frequency range Us Power consumption	4703 HZ ≤ 3 W, ≤ 9 VA
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	$\leq $ J W, $\leq$ J VA
IT system being monitored	
Nominal system voltage Un	3(N)AC, AC 0440V/DC 0440 V
Nominal system voltage range <i>U</i> n (UL508)	AC/DC 0400 V
Tolerance of Un	+15 %
Frequency range of Un	DC, 15460 Hz
Measuring circuit	
Measuring voltage U <sub>m</sub>	± 12 V
Measuring voltage $\sigma_m$ Measuring current $I_m$ at $R_F$ , $Z_F = 0 \Omega$	± 12 v ≤ 110 μA
-	I
Internal resistance $R_i, Z_i$	≥ 115 kΩ
Permissible system leakage capacitance $C_e$ (R mode)	≤ 300 μF
Permissible system leakage capacitance C <sub>e</sub> (Z mode)	≤1μF
Permissible extraneous DC voltage U <sub>fg</sub>	≤ 700 V
Response values	
Response value R <sub>an1</sub>	2…990 kΩ (40 kΩ)*
Response value R <sub>an2</sub>	1980 kΩ (10 kΩ)*
Relative uncertainty $R_{an}$ ( $R$ mode or $Z_F \approx R_F$ )	$\pm$ 15 %, at least $\pm$ 1 k $\Omega$
Hysteresis R <sub>an</sub>	25 %, at least 1 kΩ
Response value $Z_{an1}$	11500 kΩ (off)*
Response value Z <sub>an2</sub>	10…490 kΩ (off)*
Relative uncertainty Zan	$\pm$ 15 %, at least $\pm$ 1 k $\Omega$
Hysteresis Zan	25 %, at least 1 kΩ
	10499 V (off)*
Undervoltage detection	
Overvoltage detection	11500 V (off)*
Relative uncertainty U	$\pm$ 5 %, at least $\pm$ 5 V
	0011- 0.015 0/ ///
Relative uncertainty depending on the frequency $\geq 4$ Hysteresis <i>U</i>	00 Hz -0.015 %/Hz 5 %, at least 5 V

Response time $t_{an}$ of $R_F = 0.5 \times R_{an}$	and $C_e=1  \mu F$ accord	ding to II	C 61557-	8	≤ 10
Response time $t_{an}$ of $Z_F = 0.5 \times Z_{an}$		,			≤ 5
Start-up delay t				010	) s (0 s
Response delay ton				09	
Delay on release t <sub>off</sub>				09	
Displays, memory					
Display	LC displa	ay, multi-	functiona	ıl, not illu	minate
Display range measured value insula				1kΩ.	
Display range measured value impe			Hz	1 kΩ.	1 M
Operating uncertainty ( $R_{\rm F}$ in $R$ mode				%, at leas	t ±1 k
Display range measured value nomi	nal system voltage	e (U <sub>n</sub> )		0500	V r.m
Operating uncertainty			± 5	%, at lea	st±5
Display range measured value syster	m leakage capacita	ance of <i>R</i>	<sub>F</sub> > 10 kΩ	2 0	.300
Operating uncertainty			± 15	%, at leas	t ± 2
Display range measured value syster	m leakage capacita	ance of Z	$> 10 \text{ k}\Omega$	2 1 n	F1µ
Operating uncertainty ( $Z_{\rm F} \approx X_{\rm C}$ )			± 15	%, at leas	t ± 2
Password			off	/0999	(0, off
Fault memory alarm messages				C	on/(off
Interface					
Interface/protocol		RS-485/	/BMS, Mo	dbus RTU,	, isoDa
Baud rate BMS (9.6 kb	oit/s), Modbus RTU	(selecta	ble), isoDa	ata (115.2	kbits/
Cable length (9.6 kbits/s)				<	1200
Cable: twisted pairs, shield connecte	ed to PE on one side	e	r	nin. J-Y(St	)Y 2x0
Terminating resistor	120 Ω (	(0,25 W),	internal,	can be co	nnect
Device address, BMS bus, Modbus R	TU			3	.90 (3
Switching elements					
Switching elements	2 x 1	N/O con	itacts, con	nmon teri	ninal '
Operating principle	N/C operat				
			•		100
Electrical endurance, number of cycl	es				
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					
Contact data acc. to IEC 60947-5		AC-14	DC-12	DC-12	DC-
Electrical endurance, number of cycl Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage	-1:	AC-14 230 V	DC-12 24 V	DC-12 110 V	
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage	- <b>1:</b> AC-12				220
Contact data acc. to IEC 60947-5	-1: AC-12 230 V	230 V	24 V 1 A	110 V	220 0.1
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current	-1: AC-12 230 V	230 V	24 V 1 A	110 V 0.2 A	DC-7 220 0.1 C ≥ 10
<b>Contact data acc. to IEC 60947-5</b> Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating	-1: AC-12 230 V	230 V 2 A	24 V 1 A	110 V 0.2 A A at AC/D	220 0.1 C ≥ 10
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating Environment/EMC EMC Ambient temperatures:	-1: AC-12 230 V	230 V 2 A	24 V 1 A 1 m/	110 V 0.2 A A at AC/D DIN EN50	220 0.1 C ≥ 10 121-3
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating Environment/EMC EMC Ambient temperatures: Operation	-1: AC-12 230 V	230 V 2 A	24 V 1 A 1 m/	110 V 0.2 A A at AC/D DIN EN50 -40	220 0.1 C ≥ 10 1121-3
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating Environment/EMC EMC Ambient temperatures: Operation Transport	-1: AC-12 230 V	230 V 2 A	24 V 1 A 1 m/	110 V 0.2 A A at AC/D DIN EN50 -40 -50	220 0.1 $C \ge 10$ 121-3 .+70 .+85
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating Environment/EMC EMC Ambient temperatures: Operation Transport	-1: AC-12 230 V	230 V 2 A	24 V 1 A 1 m/	110 V 0.2 A A at AC/D DIN EN50 -40 -50	220 0.1 C ≥ 10 121-3 .+70 .+85
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating Environment/EMC EMC Ambient temperatures: Operation Transport Storage Climatic class acc. to IEC 60721	-1: AC-12 230 V	230 V 2 A	24 V 1 A 1 m/	110 V 0.2 A A at AC/D DIN EN50 -40 -50	220 0.1 $C \ge 10$ 1121-3 .+70 .+85 .+80
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating Environment/EMC EMC Ambient temperatures: Operation Transport Storage Climatic class acc. to IEC 60721 Stationary use (IEC 60721-3-3)	-1: AC-12 230 V	230 V 2 A	24 V 1 A 1 m/	110 V 0.2 A A at AC/D DIN EN50 -40 -50	220 0.1 $C \ge 10$ 121-3 .+70 .+85 .+80 31
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating Environment/EMC EMC Ambient temperatures: Operation Transport Storage Climatic class acc. to IEC 60721 Stationary use (IEC 60721-3-3) Transport (IEC 60721-3-2)	-1: AC-12 230 V	230 V 2 A	24 V 1 A 1 m/	110 V 0.2 A A at AC/D DIN EN50 -40 -50	220 0.1 $C \ge 10$ 121-3 .+70 .+85 .+80 31 21
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating Environment/EMC EMC Ambient temperatures: Operation Transport Storage Climatic class acc. to IEC 60721 Stationary use (IEC 60721-3-3)	-1: AC-12 230 V	230 V 2 A	24 V 1 A 1 m/	110 V 0.2 A A at AC/D DIN EN50 -40 -50	220 0.1 $C \ge 10$ 121-3 .+70 .+85 .+80 31 21
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating Environment/EMC EMC Ambient temperatures: Operation Transport Storage Climatic class acc. to IEC 60721 Stationary use (IEC 60721-3-3) Transport (IEC 60721-3-2) Long-time storage (IEC 60721-3-1) Classification of mechanical con	-1: AC-12 230 V 5 A	230 V 2 A IEC 61	24 V 1 A 1 m/	110 V 0.2 A A at AC/D DIN EN50 -40 -50	220 0.1 (2 ≥ 10 1121-3 .+70 .+85 .+80 31 21 11
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating Environment/EMC EMC Ambient temperatures: Operation Transport Storage Climatic class acc. to IEC 60721 Stationary use (IEC 60721-3-3) Transport (IEC 60721-3-2) Long-time storage (IEC 60721-3-1) Classification of mechanical con Stationary use (IEC 60721-3-3)	-1: AC-12 230 V 5 A	230 V 2 A IEC 61	24 V 1 A 1 m/	110 V 0.2 A A at AC/D DIN EN50 -40 -50	220 0.1 (2≥ 10 1121-3 .+70 .+85 .+80 31 21 11 11 31
Contact data acc. to IEC 60947-5 Utilisation category Rated operational voltage Rated operational current Minimum contact rating Environment/EMC EMC Ambient temperatures: Operation Transport Storage Climatic class acc. to IEC 60721 Stationary use (IEC 60721-3-3) Transport (IEC 60721-3-2) Long-time storage (IEC 60721-3-1) Classification of mechanical con	-1: AC-12 230 V 5 A	230 V 2 A IEC 61	24 V 1 A 1 m/	110 V 0.2 A A at AC/D DIN EN50 -40 -50	220 0.1 (2 ≥ 10 1121-3 .+70 .+85 .+80 31 21 11

#### **Technical data**

Connection	
Connection type screw-type te	rminal or push-wire terminal
Screw-type terminal:	
Nominal current	$\leq$ 10 A
Tightening torque	0.50.6 Nm (57 lb-in)
Conductor sizes	AWG 24-12
Stripping length	8 mm
rigid/flexible	0.22.5 mm <sup>2</sup>
flexible with ferrules with/without plastic sleeve	0.252.5 mm <sup>2</sup>
Multi-conductor rigid	0.21.5 mm <sup>2</sup>
Multi-conductor flexible	0.21.5 mm <sup>2</sup>
Multi-conductor flexible with ferrules without plastic sleeve	0.251.5 mm <sup>2</sup>
Multi-conductor flexible with TWIN ferrules with plastic sleeve	ve 0.251.5 mm <sup>2</sup>
Push-wire terminal:	
Nominal current	≤ 10 A
Conductor sizes	AWG 24-14
Stripping length	10 mm
Rigid	0.22.5 mm <sup>2</sup>
flexible without ferrules	0.752.5 mm <sup>2</sup>
flexible with ferrules with/without plastic sleeve	0.252.5 mm <sup>2</sup>
Multi-conductor flexible with TWIN ferrules with plastic sleev	ve 0.51.5 mm <sup>2</sup>
Opening force	50 N
Test opening, diameter	2.1 mm

Operating mode	continuous operation
Mounting	cooling slots must be ventilated vertical
Degree of protection, built-in components (DIN	EN 60529) IP3
Degree of protection, terminals (DIN EN 60529)	IP2
Enclosure material	polycarbonat
DIN rail mounting acc. to	IEC 6071
Screw fixing	2 x M4 with mounting cli
Flammability class	UL94 V-
Documentation number	D0005
Weight	≤ 150

()\* = factory setting

#### **Ordering information**

Nominal system voltage <i>U</i> n		Supply voltage Us		System leakage	Туре	Art	. No.
3(N)AC, AC/DC	DC	AC	DC	capacitance C <sub>e</sub>	1785	Screw-type terminal	Push-wire terminal
0440 V	15460 Hz	100240 V, 4763 Hz	24240 V	< 300 µF	isoRW425-D4W-4	B91037000W	B71037000W

#### Accessories

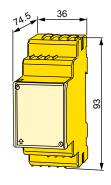
Description	Art. No.
Mounting clip for screw mounting (1 piece per device)	B98060008

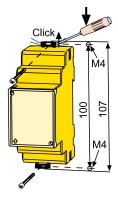
#### **Dimension diagram XM420**

Dimensions in mm Open the front plate cover in direction of arrow!

#### Screw mounting

Note: The upper mounting clip must be ordered separately (see ordering information).







### Bender GmbH & Co. KG

Postfach 1161 • 35301 Gruenberg • Germany Londorfer Straße 65 • 35305 Gruenberg • Germany Tel.: +49 6401 807-0 • Fax: +49 6401 807-259 E-mail: info@bender.de • www.bender.de

